

تقنية تيار الوعي في الرواية الجزائرية المعاصرة

بين جمالية الاختلاف وإشكالية التلقي.

الباحث عبد القادر بومعزة، جامعة ابن خلدون - تيارت - الجزائر

توطئة

بإجماع كلّ النقاد والمؤرخين الأدبيين يعدّ عقد السبعينيات من القرن العشرين لحظة فارقة ومحطة من محطات التغيير الحقيقي في تاريخ الرواية الجزائرية، فكل الأعمال السابقة وصفت بالسذاجة الفنية وعدم النضج. وكان للظروف التاريخية والاستعمارية الوقع الأكبر في هذا الضعف والتأخر الملحوظ. لكن الانطلاقة كانت متسارعة وجديرة بمواكبة فترات التحرر الأولى، ففي زمن وجيز استطاع الروائي الجزائري أن يقدم رؤية موسعة عن الانسان وعن الواقع الجديد، الذي امتزجت فيه روح الثورة التحريرية والاستقلال مع روح ثورة البناء ورهان المستقبل.

فمع 'عبد الحميد بن هدوقة' في (ريح الجنوب) 1971 و' الطاهر وطار' في رواية (اللاز) 1972 و محمد عرعار ورواية (مالا تذروه الرياح) 1972 وغيرهما من الأسماء خطت الرواية الجزائرية أولى خطواتها نحو العالمية، وأضحت نصا مفتوحا على كل إمكانات التجديد وصقل روح التجريب الحدائي. ففن الرواية على رأي صلاح فضل "في جملته تجريبي في الثقافة العربية على وجه الخصوص لأنه كان يتداخل مع أنواع السرد التاريخي الشعبي، الديني والعجائبي، ويشبع شهوة القص في المجتمعات في رواية الأخبار والآثار من ناحية، واختلاق الأكاذيب المتخيلة كما يشير الاستخدام الشائع في اللهجات العربية من ناحية أخرى"¹.

واصلت الرواية تطورها المتسارع، ففي مطلع الثمانينيات ظهرت الكثير من الأعمال الروائية الناجحة والتي عالجت الواقع الجزائري بجميع تفاصيله

¹ - صلاح فضل، لذة التجريب الروائي، أطلس للنشر والإنتاج الإعلامي، القاهرة، ط1 2005،

وتعقيداته، وكانت موضوعات الإصلاحات السياسية والاجتماعية والاختراقات وخبليات الأمل الثورية مجالاً خصباً لهذا الابداع الروائي. "ومن روايات هذه الفترة المتميزة نجد رواية " ماء ودموع " لعبد الملك مرتاض، و" الزلزال " و" الحوان والقصر " و" العشق والموت في الزمن الحراشي " للطاهر وطار، و" نهاية الأمس " و" بان الصبح " لابن هدوقة، ورواية " الطموح " لمحمد عرعار العالي.²

ومع دخول الجزائر مرحلة ما سمي بالعشرية السوداء في مطلع التسعينيات، و تورط البلاد في دوامة من العنف والانظام، أصبح المشهد الروائي انعكاساً للأحداث الواقعية والمأسوية التي اضطرت بها الحياة، ما نتج عنه ما يعرف بأدب المحنة أو الرواية الاستعجالية، التي عدت انتكاسة للإبداع الروائي ومرحلة فتور، مقارنةً بالنهضة الفنية التي عرفتها المراحل السابقة، فلم تستطيع النصوص الروائية تجاوز فضاة الوقائع، واتسمت بالتسطيح والتقريرية، وكان مرد ذلك لعوامل متعددة أهمها تراجع مستوى الحريات الشخصية وغموض الرؤية المستقبلية، وانحصارها في سرد الأحداث.

بعد انفراج الأزمة الجزائرية في مطلع الألفية الثالثة بدأت ملامح التحديث والتجديد تتجلى في الابداع الروائي، فتجربة الحياة الحديثة التي اتسمت بالنضج تزامناً مع ثورات علمية وتكنولوجية بدت فيها الأشكال التقليدية للخيال والإبداع غير مناسبة ومتناقضة مع تصوير اللحظة المعاصرة ومسايرتها. فالعالم دخل مرحلة ما بعد الحداثة والتفكيك، وصارت التجربة الإنسانية مشتتة ومجزأة ولا تحدها حدود.

لقد أصبح التحدي الكبير أمام الروائيين متمثلاً في خوض غمار تجربة جريئة وغير تقليدية، ومنعطفاً آخر يسلكه الكاتب في رحلة البحث عن الحقيقة العميقة للفكر الإنساني الراسخة في الوعي وفي الخيال. وهكذا كانت تقنية التجريب الروائي

² - واسينيا لأعرج، اتجاهات الرواية العربية في الجزائر، المؤسسة الوطنية للكتاب، الجزائر (د)،

مطية الكثير من الروائيين الجزائريين، من خلالها تمكنوا من هجر عوالم المادة والمعقول والانخراط في عوالم النفس البشرية وعواطفها وخباياها، باستعمال آليات سردية تخترق الشخصيات الروائية وترصد خلجات التفكير فيها. ولم يكن هذا النهج مستحدثاً بقدر ما كان حتمية فرضتها أزمة إنسانية تحاول لملمة الجراح. فالفن الروائي ما هو إلاّ مشهد حي من مشاهد الحياة وتعقيداتها، وما هو -أيضاً- لإوسيلة لكشف أخطاء البشر وتجاربهم الفاشلة، ومحاولة لتفادي واقع مرير. وكان ذلك واقع التجارب الروائية الغربية التي تلت الحربين العالميتين، حيث كان عرض منطقتي التفكير الإنساني الخام واكتساح المناطق المظلمة فيه عبر أسلوب روائي عرف بتيار الوعي، أو تقنية تدفق الأفكار التي تجسدها الشخصيات الروائية؛ هي سمة الكتابة الروائية آنذاك ولا تزال تواكب مرحلة ما بعد الحداثة، لارتباطها بالنفس البشرية التي لا تغيب أهميتها في كل العصور.

ومع أن الجزائر كانت ولا زالت مجتمعاً يعيش مخاضاً من التحولات ودواماً أثقلت كاهل الطبقة المثقفة قبل غيرها، أصبحت النصوص الروائية تتشكّل وفق مخاض مماثل، في رحم فقد قدرته على استيعاب رتابتها، فما كان للرواية إلاّ أن تنشد الخلاص عبر المحاولة والتجريب مستلهمة نزعتها التحريرية من آليات وتقنيات تجريبية خاض سبلها التراث الأدبي العالمي، لتدخل بحر الوعي الإنساني منقبةً عن طبيعة تدفق الأفكار فيه، ومتوسلة بأفاق التخيل والإثارة.

وهذا هو المشهد الذي يعيشه جيل الروائيين الجزائريين المعاصرين، ممن ركبوا موجات التحديث والتجريب الروائي، وانخرطوا بسعي جاد ضمن التوجه الجديد للكتابة الروائية، فدخلوا بها المحافل العالمية باستحقاق وجدارة، فنالوا بها ألقاب الروائيين الكبار، على غرار: الطاهر وطار ورشيد بوجدرّة وواسيني الأعرج وسمير قسيبي ومحمد مفلح وأحلام مستغانمي وغيرهم ممن لم تعرض أعمالهم بعد على ميزان النقد الأدبي.

التجريب الروائي واقع وأفاق

يمكننا القول إنّ التجريب هو معارضة المنجز الفني المتحقق، وبحثا عن رؤى جديدة وأسلوب جديد، لغرض الكشف عن شكل فني وتقديمه بصيغة تتجاوز المألوف، وتنطلق نحو عوالم لم تستكشف من قبل. وعلى رأي سعيد يقطين: "الافراط في ممارسة التجاوز هو ما تتم تسميته بالتجريب ومحاولة التجاوز تختلف من كاتب لآخر وهذا الاختلاف في ممارسة التجاوز يكون عن طريق البحث عن أشكال جديدة وطرائق جديدة في الكتابة الروائية، هو ما يميز التجربة الجديدة".³

وهناك من وصف هذا النهج فقال: "سيطفو فوق السطح مصطلح" التجريب" بما هو تسمية تخلع على جوانب (الخرق) في مستوى التحقق النصي لهذه المغامرة. "4" وبهذا يصبح التجريب كسر للقواعد الإبداعية الثابتة، حيث يشتغل على المتحول، فيخرق كل المعايير والقوانين الجمالية المعهودة، وتصبح الجمالية في الخطاب هي اثاره الدهشة وإحداث الصدمة، وعدم الاطمئنان إلى النهايات القارة.

على خطى هذا المنحنى وتحولاته شهدت الرواية الجزائرية في رحلتها منذ سبعينيات القرن الماضي وإلى حين كتابة هذه السطور، تطورا نوعياً أنتقل بها إلى الصدارة مقارنة مع مختلف الأجناس الأدبية الأخرى، وهذه النقطة جعلت منها الجنس القادر على استيعاب التحولات التي شهدتها الذهنية والمجتمع الجزائري، فاقترحت كل العوالم التي ظلت في حكم المحظور والمهمش والمقصي لقد انفتحت الرواية الجزائرية على تصورات الحداثة فكراً وممارسةً، فأعدت صياغة كل علاقاتها باللغة وبالتاريخ والتراث إذ أصبحت الكتابة التجريبية تعتمد على

³ - سعيد يقطين، القراءة والتجربة، حول التجريب في الخطاب الروائي الجديد بالمغرب، دار الثقافة، المغرب ط1، 1985، ص287

⁴ - محمد أمنصور، استراتيجيات التجريب في الرواية المغربية المعاصرة، شركة النصر والتوزيع المدارس، الدار البيضاء، المغرب، ط1، 2006، ص60



المتخيل وتشتغل على أساليبه، لتمثيل كل الأبعاد الإنسانية والكونية. وهذه الأساليب مست أساساً نمط الحكاية وطبيعة اللغة وحضور الزمن والمكان، ثم خطية السرد والحوار وأخيراً الشخصيات وطريقة حضورها، وغيرها من التقنيات التي تؤسس منطق الحكيم، فضلاً عن العوالم الدلالية، وتنوع مرجعيات النص الروائي، التي تتشكل تارة من المذكرات والسيرة الذاتية والمقامة والرسائل؛ الضاربة جذورها في تاريخ التراث الشعبي، وتارة من الواقع وقضاياها وتناقضاته.

كانت هذه الفترة حقاً هي المرحلة الفعلية لظهور رابوية فنية ناضجة، تسير الرواية العالمية الحديثة، وتحمل "هواجس سردية مختلفة عن تلك التي ميزت جيل التأسيس والجيل الذي يليه، وبالتالي فهي تخوض في مواضيع لم تعرفها الرواية الجزائرية من قبل، ويبدو أن انفتاح الروائي الجزائري على التجارب العالمية الأخرى ساهم في ترسيخها، كما لعب الواقع الجزائري سيما في الفترة اللاحقة لما عرف في الجزائر بالعيشية السوداء، دوراً في التمكين لرواية الجيل الثالث التي تتشارك في عمومها أسئلة تتعلق بشكل واضح بالوجود."⁵

لقد أصبحت الكتابة الجديدة تستخدم "التقنيات الفنية ذاتها التي تشكل منظومة السرد الروائي، إذ لا سبيل إلى الخروج الجذري الذي يهد أصول النوع الأدبي تماماً، لكن يتمثل التجديد في استخدام التقنية بتنوعات وأساليب ورؤى جديدة، وفي تراكم مستوياتها أيضاً، وهو ما يصنع تلك الحالة من علو الفن على الواقع بقيوده وعاداته، فالفن مناوثة إيجابية وخلاقة مع ما يخلخل الواقع ويعرّيه، ويجعلنا نراه على نحو آخر."⁶

⁵ - سمير قسيبي، الغرائبية في الرواية الجزائرية الجديدة، جريدة الثورة، اليمن، ع18536،

2015، ص13

⁶ - أماني فؤاد، تراكم مستويات التقنية في الرواية المعاصرة، جريدة الثورة، اليمن، ع18536،

2015، ص13

فهذه الروح الجديدة عند الجيل الجديد، أعطت للرواية الجزائرية كما هائلا من الكتابات المتنوعة في الاشكال والصيغ والأدوات الفنية، ومنحت بذلك أفقا جمالية وتجريبية أثبتت "أساقها مع الوجود، الذي أصبح لا يحمل يقيناً أو انحيازاً لأيديولوجية فكرية أو فنية واحدة منغلقة، أو لأن المبدع يستفيد من التخيل في إمكاناته المنفتحة بما يمنحه من لذة الحلم وشهوة الكتابة التي تفتح أفقاً تجريبية على الاتساع بالتقنية ذاتها وليس الصورة والمشهد أو اللغة المجازية فقط، أو لجعل النص في صورته النهائية يضيف شيئاً جديداً خارج المتوقع، ويجعل كاتبه يكسر أفق انتظار القارئ، أو ارتياداً لعوالم التجريب التي تظل شغفاً وهاجساً ملحاً لدى كل مبدع حقيقي".⁷

لكن التجريب الروائي ينفتح على مستويات وتقنيات متعددة ولا حصر لها، أهمها المونولوج وتيار الوعي، وغالباً ما تتداخل خصائصهما ويتعذر الفصل بينهما، لكننا نرى أنّ المونولوج ما هو إلاّ خاصية من خصائص تيار الوعي، وسنتعرض لاحقاً للفروق الدقيقة الموجودة بينهما.

تيار الوعي/ المفهوم المرجعية والخصائص

بما أنّ مصطلح تيار الوعي في الحقل الأدبي هو نتاج غربي بامتياز فإن المقابل له في اللغة الإنجليزية هو stream of consciousness. فكلمة stream جاءت في القواميس بمعنى جدول وسيل ودفق وفيض ومورد متجدد باستمرار⁸. وتعرف كلمة «تيار» في معاجم اللغة العربية "بأنها حركةٌ سطحيّةٌ في ماء المحيط تتأثّر باتجاهات الرياح، وتنقل المياه الدافئة إلى المناطق الباردة وبالعكس ونقول فرس تيار: يموج في عدوه ويقال أيضاً انجرف مع التيّار: عجز عن مقاومة الأحداث فجارها وسار في مجراها، كما نجدها تعبر عن اتجاه فكريّ، أو أدبيّ، أو سياسيّ ونحوه".⁹

⁷ - أماني فؤاد، مرجع سابق ص13

⁸ - البعلبكي منير، قاموس المورد، دار العلم للملايين، بيروت 1987 ص915

⁹ - إبراهيم مصطفى وآخرون، المعجم الوسيط، مجمع اللغة العربية، القاهرة، ج1، ص91

أما كلمة consciousness فتعني: وعي أو شعور¹⁰ وفي المعاجم العربية الوعي هو "الحفظ والتقدير، والفهم، وسلامة الادراك، وفي علم النفس شعور الكائن الحي، بما في نفسه، وما يحيط به. والوعي الجلبة والأصوات. الوعيُّ: الفقيه الحافظ الكيس".¹¹

أما المعنى الاصطلاحي لتيار الوعي فهو على صلة بالمعاني المعجمية، فقد اصطلح عليه في حقل الأدب أنه " نوع من القصص يركز فيه أساسًا على ارتياد مستويات ما قبل الكلام من الوعي بهدف الكشف عن الكيان النفسي للشخصيات".¹² كما جاء كتسمية أدبية للإشارة إلى المقاربة التي يتم بها عرض الجوانب النفسية للشخصية في الخيال. إذن، في الأدب تيار الوعي هو أسلوب السرد الذي يصف الأحداث مجازًا، كما لو أنها أفكار تتدفق في أذهان الشخصيات.

الأصول الفكرية لتيار الوعي

مصطلح "تيار الوعي" ليس في حقيقة الأمر مصطلحًا أدبيًا، فقد نشأ المصطلح في حقل الطب النفسي لوصف كيف يمكن فهم أنماط تفكير المرضى ثم شق هذا المصطلح طريقه إلى العالم الأدبي خلال الجزء الأول من القرن العشرين. وتعتبر نظريات فرويد عن الوعي واللاوعي / العقل الباطن، من أهم العوامل التي لفتت الأنظار إلى ذلك الجانب الخفي والمظلم من النفس الإنسانية أو الحياة الباطنية وما يختلج فيها من مشاعر وأفكار.

وأول من صاغ هذه العبارة؛ ويليام جيمس (W. James) في مبادئه علم النفس (1890) للكشف عن طرق السرد التي يصف فيها بعض الروائيين الأفكار غير

¹⁰ - قاموس المورد، مرجع سابق ص 208

¹¹ - المعجم الوسيط، مجمع اللغة العربية، القاهرة، ص 1044 و1045

¹² - روبرت همفري، تيار الوعي في الرواية الحديثة، ت: محمود الربيعي، المركز القومي للترجمة،

القاهرة 2015

المعلنة ومشاعر شخصياتهم، دون اللجوء إلى حوار موضوعي أو تقليدي. فهو يعتقد أن الفكر البشري هو عملية مستمرة من الأفكار التي لا تنقطع أبدًا، وعبارة مثل تدفق "نهر" أو "جدول" هي الاستعارات التي تكون من خلالها الأفكار طبيعية.¹³ حيث إن الرغبات والأفكار الخفية تكمن في العقل البشري في ساحة الوعي واللاوعي وتستمر في الظهور باستمرار على السطح بانسيابية غير متحكم فيها، فهي أشبه بالثوران البركاني.

وبعد ذلك "بدأ الروائيون في استخدام تقنية تيار الوعي كظاهرة جديدة، لأنها تعمق في العقل البشري والروح من خلاله إشراكه في الكتابة. تغيرت الرواية الحديثة بعد العصر الفيكتوري من الرواية التقليدية التي تعتبر مواضيع الدين، والثقافة، والشؤون الاجتماعية، وما إلى ذلك مجموعة من الأحداث غير النظامية، لأفكار تستجوب أو تكشف عن الشعور الداخلي للقراء."¹⁴

تمت تقديم المعنى الأدبي للمصطلح في عام 1918، "وتعتبر 'دورثيريتشاردسون' (Dorothy Richardson)، هي الرائدة في توظيف تقنية تيار الوعي، وأول مؤلفة تنشر رواية كاملة حول تيار الوعي: أسقف مدببة (Pointed Roofs). ثم كانت رواية 'وليسيسمن' (1922) لجيمس جويس (James Joyce) من بين الأعمال الأكثر شهرة في هذا المجال.¹⁵ وطورتها فيرجينيا وولف في رواية السيدة دالواي (Mrs Dalloway) 1925 والأمواج (the waves) 1931. وتعتبر فرجينيا وولف من أكثر الروائيين توظيفًا لهذه التقنية كأداة سردية،

¹³ ونام مجيد الخفاجي ساجدة أثني عشري، تقنية انسياب الأفكار: المنظور النفسي واستخدامه في الرواية الحديثة، جامعة الكوفة - كلية التربية - قسم اللغة الإنكليزية دار نشر كاندلوفوك. ص 1425

¹⁴ - المرجع السابق ص 1424

¹⁵ - Oxford Companion to English Literature (Oxford: Oxford، Margaret Drabble، - University Press, 1985) p 975

ورائدة من رواد هذا التيار الفكري والأدبي حيث تعتبر كل رواياتها ومؤلفاتها أفضل تمثيل لهذا التيار الفكري باعتراف رموز المنظومة النقدية المعاصرة.

يستهل روبرت همفري كتابه «تيار الوعي في الرواية الحديثة» بتساؤل مشروع فيقول: "أولا علينا أن نتساءل ما الذي يستحضره الذهن حين تذكر عبارة "تيار الوعي"؟ هل يستحضر أعماق الاعترافات، أو يبايع الطاقة المكبوتة، أو التجربة الجريئة، أو "الموضة" الخاطفة، أو الاضطراب وفقدان التمييز؟"¹⁶

للإجابة عن هذه التساؤلات وللتخلص من هذا الغموض كانت تقنية «تيار الوعي» هي أفضل تقنية سردية بمقدورها أن تحاكي فوضى الأفكار الإنسانية الطبيعية، فهي غالبًا ما تفتقر إلى روابط منطقية واضحة شأنها شأن الأفكار الداخلية للشخصية، لذلك تسمى أيضًا بالمنولوج الداخلي.

في مطلع القرن العشرين أصبح الكثير من الروائيين غير راضين عن أسلوب السرد الذي كان يحدّ من الإرادة الحرة للشخصيات الروائية، فسعوا إلى ابتكارات تجريبية جديدة اعتمدت تقنية خيالية تتيح للشخصيات تحديد مصيرها دون تدخل من المؤلف.

فكانت تلك بدايةً، لاعتماد سرد أكثر موضوعية. و"أسرع ما يتعرف به على رواية «تيار الوعي» هو مضمونها، فذلك هو ما يميزها، لا ألوان التكتيك فيها، ولا موضوعها. ولذلك يثبت بالتحليل أن لروايات التي يقال عنها إنها تستخدم تكتيك «تيار الوعي» بدرجة كبيرة هي الروايات التي يحتوي مضمونها الجوهري على وعي شخصية أو أكثر، أي أن الوعي المصور يخدمنا باعتباره «شاشة» تعرض عليها المادة في هذه الروايات."¹⁷

فالرواية التقليدية بشكل عام كانت تولي اهتماماتها للموضوعات التعليمية،

¹⁶ - روبرت همفري، تيار الوعي في الرواية الحديثة، ت: محمود الربيعي، المركز القومي للترجمة،

القاهرة 2015، ص15

¹⁷ - روبرت همفري، مرجع سابق، ص22

والمجتمع، والدين، والثقافة، والسياسة، والسلطة، لكن الروايات الحديثة تبتعد عن هذه الموضوعات وتتعامل مع موضوعات غايتها البحث عن الذات، كالاعتراب، وعبثية الوجود، وعدم جدوى العمل، والضجر من الحياة والمجتمعات، وأنانية الإنسان.

لقد ثبت أننا لا نلتقي العقل الباطن للشخصية، يقودنا إلى أنّ كل فرد يختلف عن الآخر، لذلك لا يمكن أن تكون شخصيتان مختلفتان، متماثلتين كشخصية واحدة في المجتمع. علينا أن نقبل تفرد الفرد، وعلينا أن نقدمها في الرواية كما هي، حيث يتم التعامل مع الفرد على أنه مجتمع صغير في رواية حديثة، مما يمنحه أولوية أكبر.

فهذا الأسلوب الجديد في الكتابة، يحاول رصد التدفق الطبيعي للأفكار البشرية التي تحملها الشخصية، وهي في الغالب تكون مزيجاً من الانطباعات الحسية والأفكار غير المكتملة، المتقطعة والمضطربة، فيتم تجسيدها ورقياً بطريقة تخالف قواعد الكتابة التقليدية؛ لتناسب مع منطق التفكير الإنساني فتصير ممثلةً بشكل شبه مرئي.

وتكمن الصعوبة هنا، في كيفية رصد ما لا يربو ما لا يقال، من أجل ذلك "تهدف تقنية «تيار الوعي» بشكل خاص إلى توفير مكافئ نصي لتيار وعي الشخصية الخيالية. إنه يعطي انطباعاً عن نظرة القارئ إلى تدفق التجارب المختلفة في عقل الشخصية، واكتساب وصول حميم إلى أفكاره / أفكارها الخاصة. تتضمن هذه التقنية تقديم الوعي في شكل مكتوب، وهو ليس لفظياً تماماً ولا نصياً في الشكل والبنية"18

تهتم رواية تيار الوعي بجو العقل. إنها ليست رواية للحوادث أو الأفعال، بل

Sukanyasaha Issue, ... understanding stram of stream of consciousness text. ، 18

Feb - Mar 2016 p 22Vol 5

تعالج العالم الباطني للإنسان. إنها تتفحص وتعاين لحظات معينة من التجارب والمشاعر الإنسانية، وتكشف بالوتيرة نفسها كيف يتأثر العقل في معقله بالشيء نفسه. إنه تحول من الواقع الخارجي إلى الوعي الداخلي، من عالم الفعل الخارجي إلى الملاذ الخفي للخيال. إنها إطلالة على الحالات المزاجية للشخصيات الروائية في كمونها، ومهما كانت هذه الحالة فوضوية ومجزأة وغير منطقية، لكن في جوهرها تبدو طبيعية ومتسلسلة حين تخضع لمقاربة متسقة. وهذا هو سر نجاح الأعمال الروائية الكبرى

الخصائص الفنية لتيار الوعي

خلال زمن قصير جدًا تسجل حواسنا من نظر وسمع وشم (عن وعي أو بالرغم عنا) كمية من الأحداث، وتمر عبر رؤوسنا مواكب من الأحاسيس والأفكار، وكل ومضة زمنية تمثل عالمًا دقيقًا يتم تجاهله إلى غير رجعة في اللحظة التالية، والواقع أنّ الروائيين الذين يستعملون تقنية تيار الوعي هم أشبه بالميكروسكوب الذي يمكنهم من إيقاف تلك اللحظات الخيالية داخل الشخصية، والقبض عليها وطرحها أمامنا لنراها بوضوح، باعتبارها واقعة في منطقة من الممكن على أساسها نقوم بتفسير شيء من الواقع الخارجي. وهذه خاصية من أهم خصائص تقنية تيار الوعي.

- وهذه بعض الخصائص الرئيسية أدرجتها في نقاط حتى يسهل استيعابها:
- أسلوب تيار الوعي "ليس تكتيكيًا الذات التكتيك ولكنه أسلوب يعتمد على إدراك قوة الدراما التي تعمل في أذهان البشر".¹⁹
- باستعمال تقنية تيار الوعي تخرج الرواية عن نطاق المنطقية السردية في تراتب الأحداث وتسلسلها.
- تركز على العالم الداخلي للشخصية بغية الكشف عن كيان النفس

¹⁹ - روبرت همفري، تيار الوعي في الرواية الحديثة، ت: محمود الربيعي، المركز القومي للترجمة،



ونوازعها. فيسهل استكشاف القوى الخارجية والداخلية التي تؤثر على نفسية الفرد.
- بفضلها يقيم القارئ علاقة صادقة مع الشخصية الروائية، فيستكشف
مكوناتها آمالها وآلامها وحتى جنونها، وكلنا يعلم كم تضيي لحظات الصدق
والأمانة، من راحة وسكون على نفسية البشر.

- عبر هذه التقنية يتم تسجيل الأفكار والمشاعر المتنوعة، بغير انتقائية، فتظهر
الأحداث والصور الذهنية التي يعترها التشتت وعدم الاكتمال، وغياب الحجج
المنطقية.

- تحدث تداخلاً وتعالقاً قوياً بين الحدث والسرد والمونولوج، حتى يتعذر على
القارئ المتسرع الحكم عليهم أو الفصل والتمييز بينهم.

- باعتماد أسلوب تقنية تيار الوعي، يكتب النص الروائي بنثر بسيط وخالي من
الترصيعات البلاغية والمبالغات النحوية والشكلية، والتنميقات اللفظية. فتصير
لغة الرواية وسيلة لإيصال المعنى، لا هدف للمغالطة والتهرب.

- على عكس الرواية التقليدية، رواية تيار الوعي لا تهتم بالحبكة بقدر ما
تهتم بتحليل الأحداث، خاصة إذا كانت الشخصية التي تقوم بفعل المناجاة
الداخلية تقوم بدور الراوي.

- يوظف تيار الوعي تقنيات مثل تعدد الأصوات التلاعب بضمير السرد

- تعتمد رواية تيار الوعي على وضع الإشارات والرموز ليكون العمل معقداً
محاكاة مع تعقيد النفس البشرية.

- تقوم كل من تقنية تيار الوعي، وكذا تقنية المنولوج الداخلي، بتقديم
ووصف أفكار الشخصية للقارئ، ومع ذلك هناك اختلافات جوهرية بينهما. وفيما
يلي سنحاول تقديم مفهوم للمنولوج الداخلي، الذي نلفيه آلية من آليات تيار
الوعي، مع عرض بعض الفروق بينهما حتى يتسنى للقارئ التفريق بينهما بيسر.

مفهوم المنولوج الداخلي

هو تقنية فنية تفصح فيها الشخصية عن الأفكار الباطنية بصوت غير
مسموع، حيث تجري عملية التعبير هذه بشكل منطقي. وهو في استعماله الأدبي:



ذلك التكنيك المستخدم في القصص بغية تقديم المحتوى النفسي للشخصية، والعمليات النفسية لديها-دون التكلم بذلك عل نحو كلي أو جزئي - وذلك في اللحظة التي توجد فيها هذه العمليات في المستويات المختلفة للانضباط الواعي قبل أن تتشكل للتعبير عنها بالكلام على نحو مقصود.²⁰

وهذا تعريف آخر لإدوارد ديجمارد وهو معتمد حسب رأي روبرت همفري، لأنه هو أول من زعم أنه استخدم المنولوج الداخلي في الرواية، يقول فيه: هو «كلام شخصية في منظر موضوعه تقديمنا مباشرة إلى الحياة الداخلية لهذا الشخص (دون تدخل المؤلف) وذلك من خلال الشروح والتعليقات... وهو يختلف عن المنولوج التقليدي في محتواه تعبير عن الفكرة (الحميمية التي ترقد في منطقة أقرب ما تكون إلى منطقة اللاوعي). أما في قلبه فهو يقدم في تعابير مباشرة مختصرة إلى الحد الأدنى من التركيب اللغوي. وعلى هذا النحو فهو يقترب من (مفهوما للشعر)»²¹

ويجدر بنا في هذا المقام الإشارة إلى أنه يوجد نوعان من المنولوج الداخلي (مباشر وغير مباشر).

- المنولوج الداخلي المباشر: هو ذلك النمط "الذي يمثله عدم الاهتمام بتدخل المؤلف، وعدم افتراض أنّ هناك سامعاً... أي أنه يوجد غياب كلي وقريب من الكلي للمؤلف من القطعة الأدبية، فهو موجود فحسب بإرشاداته المتمثلة في عبارات «قال كذا». و«فكر على النحو الفلاني» كما أنه موجود بتعليقاته الإيضاحية.²²

- المنولوج الداخلي غير المباشر: "هو ذلك النمط من المنولوج الداخلي الذي

²⁰ - روبرت همفري، مرجع سابق ص59

²¹ - ينظر روبرت همفري، تيار الوعي في الرواية الحديثة، ت: محمود الربيعي، المركز القومي للترجمة، القاهرة 2015، ص5859 و

²² - روبرت همفري، مرجع سابق، ص60

يقدم فيه المؤلف واسع المعرفة مادة غير متكلم بها، ويقدمها كما لو كانت تأتي من وعي شخصية ما، هذا مع القيام بإرشاد القارئ ليجد طريقة خلال تلك المادة، وذلك عن طريق التعليق والوصف.²³

أما فيما يخص الفرق بين تقنية تيار الوعي والمنولوج الداخلي فهو طرح إشكالي، لأن الكثير من قاربوا هذه القضية الأدبية لم يفرقوا بين التقنيتين، والأرجح أنّ المنولوج الداخلي ما هو إلاّ آلية من آليات تيار الوعي أو جزء من كل، لذلك حاولنا أن نورد بعض الفروق بينهما الاختلافات بينهما.

وجدنا أنّ في المنولوج الداخلي يتم تقديم أفكار الشخصيات وفق قواعد النحو التقليدية، وفي الأغلب يكون تطور تلك الأفكار تطور منطقي واضح بالانتقال من جملة إلى جملة أخرى، ومن فكرة إلى أخرى بصيغة متماسكة ومتكاملة، كما لو كانت الشخصية تتحدث مع نفسها. في المقابل يسعى الروائي من خلال تقنية تيار الوعي؛ إلى تصوير التجربة الفعلية لتفكير الشخصية بفوضويتها وعفويتها، حتى تقحم القارئ في تلك التجربة. فهي ليست مجرد محاولة لنقل الأفكار دون التفاعل معها.

وحول تيار الوعي والمنولوج الداخلي يقول سعيد علوش: إن كليهما حوار للشخصية، غير أن الأول ينهض بافتراض أنها تفكر وحدها، أما الثاني فيفترض وجود جمهور حاضر ومحدد بهدف زيادة التأثير في توصيل الأفكار والمشاعر.²⁴ إذن نستنتج من هذه الآراء أن المنولوج الداخلي هو تقنية أكثر دقة وتحديد، وأيضاً هو أكثر تأصيل في المجال الأدبي، لكن مصطلح تيار الوعي يحتاج إلى مزيد من الضبط، خاصة على مستوى التطبيق، حتى يصبح أكثر فاعلية في المقاربات النقدية.

تجليات تيار الوعي في الرواية الجزائرية الحديثة

²³ - روبرت همفري، مرجع سابق، ص 66

²⁴ - ينظر سعيد علوش معجم المصطلحات الأدبية، دار الكتاب العربي، بيروت 1985 ص 109

إن دخول عصر الحداثة وما بعدها وتسارع الأحداث والتحوّلات الفكرية التي سعت إلى تغيير كينونة الانسان وتنظيم تطلعاته المعرفية، عبرت به نحو نزعة تحريرية انتقادية، كانت الرواية إحدى أدواتها والتي أراد الإنسان من خلالها إيصال صوت الذات المتمردة، والقفز فوق كل الخطابات السلطوية المتناقضة، وسعيًا منه إلى تجاوز الوعي القائم وخلق وعي يحاور الذات، ويأمل أن يصل إلى صوت الحقيقة الإنسانية.

أصبح التجريب في الكتابة الروائية ضرورة ملحة، فرضها التحوّل الاجتماعي المعقد الذي باتت تزخر به الحياة الاجتماعية الجزائرية، مما انعكس على الوعي الذاتي للفرد، وأصبح الإحساس بالغرابة النفسية يثقل الأذهان والأبدان. فلم يعد هناك جدوى من سرد الأحداث والوقائع والتفصيل في كتابة التاريخ ووصف الأزمان. لقد باتت الحاجة ملحة لابتكار أسلوب أدبي يسعى إلى تصوير وجهة نظر الفرد، من خلال إعطاء المكافئ المكتوب لعمليات تفكير الشخصية، ونقل هواجسها، وإلى تقنيات جديدة في الكتابة الروائية تصور التعقيدات والوعي الداخلي لشخصياتها، وترصد حركة الأفكار وكيفية تدفقها في أذهان تلك الشخصيات.

كانت تقنية تيار الوعي -كما سبق وأن أشرنا إلى ذلك- تنزع إلى أن تطرح على القارئ، رواية ذات بنية معقدة، أسوأ بتعقيدات النفس البشرية ومستويات تفكيرها. وهذا ما لم تصل إليه الرواية الكلاسيكية. فالكتابة بتقنية تيار الوعي، تتطلب وعياً بأساليب الكتابة الحداثيّة وما بعد الحداثيّة، حيث النص يطرح نفسه على القارئ، ليشاركه فعل الكتابة، من خلال التأويل وملء فراغات النص باستمرار، فتقنية تيار الوعي هي تقنية من تقنيات التجريب المستمر واللامحدود، بهاتكسب تلك النصوص مشروعيةً وديناميةً تجدد فيها المذاق والجمالية.

في هذا السياق، أردنا أن نلقي الضوء على بعض الكتابات، لروائيين

جزائريين سعوا إلى بلورة مشروع روائي، غايته الغوص في وعي الانسان وفضح أساليب تفكيره من خلال عرضه في شكله الخام، وبلا تنميق ولا تزييف. والواضح أن نقر بأنّ هذا النوع من التجريب لم يعرف الانتشار المطلوب في الساحة الأدبية، وأن أغلب الكتابات (الروائية) لا ترقى حتى إلى مستوى الرواية الكلاسيكية، ناهيك عن بلوغها مستوى الرواية الحديثة، وهي في الأصل قصص قصيرة بعيدة عن صيرورة الابداع الأدبي العالمي، الذي أصبح ينافس مخابر العلوم الدقيقة، ويبادلها استراتيجيات الاعتناء بالإنسان ومعالجة علله وجنونه. كانالهدف من وراء هذه الوقفة النقدية: الإشارة إلى بعض الأعمال الروائية التي شقت طريقها نحو التجريب، فجسدت معالم التجديد الروائي في متونها، بتوظيفها تقنيات أثبتت شرعية تفوقها من خلال روحها المتجددة. التي رافقت عصر الحداثة وانبعثت في عصر ما بعد الحداثة. وكانت تقنية تيار الوعي هي إحدى التقنيات التي زخرت بها أعمال روائيين أمثال سمير قسيمي والطاهر وطار ووسيني لعرج وأحلام مستغانمي ورشيد بوجدره.

وهذه بعض النماذج المأخوذة من روايات بعض الكتاب السالف ذكرهم، نضعها كإشارة بسيطة وتدلليل على تقنية تيار الوعي، وغايتنا من ذلك تحفيز الباحثين النقاد، على التفاعل مع الرواية الجزائرية، والدخول بها إلى ميدان النقد، بهدف إثرائها وبعث روح التجديد فيها.

رشيد بوجدره وتجربة تقنية تيار الوعي

استطاع رشيد بوجدره من خلال مضامين رواياته الصادمة أن ينتهك قواعد الرواية الكلاسيكية، فكسر فيها تلك الرتابة التي انشغلت بأحداث الواقع. فكانت روايته في كل مرة تثير الجدل والخلاف النقدي، بسبب خرقه للثالوث المقدس (الدين والسياسة والجنس). له أكثر من ثلاثين عمل ما بين الرواية والقصة، تمثل أغلب روايته نموذجًا عن تيار الوعي، نذكر منها: التفكك، والانكار، وليليات امرأة أرق، والرعن. لقد أطلق رشيد بوجدره العنان لخياله فخلق شخصيات روائية، تفضح نفسها وتكشف جوانبها المظلمة وطرق تفكيرها.

وفي مشهد يمثل توظيفه لتقنية تيار الوعي، يقول رشيد بوجدرّة على لسان شخصيته سيدي أحمد المتخيلة، في رواية التفكك: "قلنا ننتظر قليلاً ريثما نتأهب وتفعل شعوب العالم مثلنا... فنسمع صوتاً ونرى قوة...أعترف بذلك. ولكنني أشهد أيضاً أننا قدمنا جزية الدم و ضريبة الأموات و المعذيين و المحروقين أحياء(ولا يفتأ يكرر: العلم رمز فقط...علينا أن نعبّر المسافة الفاصلة بيننا وبينه...يقولون: هل العلم خرقة؟يقول: لا...أبدًا...إنه رمز لا أكثر ولا أقل...فكه قبل أن نستقل فنسطر الطريق الواضح...فك اللغز يارجال...فك اللغز ضرورة ملحة"²⁵ ويستمر الكاتب باستعمال علامة الاختصار في صفتين متتاليتين، وهي تقنية تتناسب مع عملية تداعي الأفكار، حيث يترك المجال للشخصية لقول ما تريد، دون أن يكون هناك ترابط منطقي يشي بخطية تفكير واحدة متحكم فيها من طرف الراوي. فالتداعي الحر ومناجاة النفس، والمونولوج الداخلي والحلم، وتكسير خطية السرد، والزمن، وغياب الحكمة الروائية، وغيرها... جعلت من روايات رشيد بوجدرّة حلقات للتشخيص النفسي، تنقل معاناة الشخصية الجزائرية، وتُظهر خريطة تفكيرها المفعم بالكبت والتشتت وانكسار الأحلام.

الطاهر وطار وتجربة تقنية تيار الوعي

نمر إلى الطاهر وطار "فتطور الكتابة عند وطار لم يكن على مستوى الموضوعات فحسب، بل كان كذلك على مستوى الكتابة نفسها. فقد طوّر الروائي أدواته، ولم يعد يقتنع بالكتابة التي تقترب من الواقع وتكتفي برصد تحولاته الخارجية، بل أصبحت الكتابة عنده تنطلق من داخل النص الروائي، لتلتحم بالذاكرة وعناصر الحلم والتاريخ."²⁶ وقد سمح هذا البعد التجريبي الجديد للرواية،

25- رشيد بوجدرّة، التفكك، دار ابن رشد للطباعة والنشر، بيروت ط3، 1984، ص240

26- محمد سيف الإسلام بوفلاحة، روايات الطاهر وطار.. الرؤية والبنية، صحيفة الرأي 30-

بامتلاك أدوات تعبيرية مغايرة؛ خاصةً في أعماله المتأخرة: العشق والموت في الزمن الحراشي، وتجربة في العشق، والولي الطاهر يرفع يديه بالدعاء، وعرس بغل. بهذه الروايات يخلق بنا الطاهر وطار بمغامرات فنية جديدة مفعمة بروحانية صوفية تستجلي شطحات الأحلام وتشعبات عمل الفكر الإنساني.

يبدأ الطاهر روايته «عرس بغل» بحديث نفسي لشخصيته الرئيسية "الحاج كيان" ليخلخل البنية السردية والزمنية ويجمع بين التاريخ والواقع فيقول: "ترى من أكون اليوم. المتنبي، أو حمدان قرمط، أو زكرويهالنداني، أو أحد خلفاء بني عباس أو أحد غلمانهم أو قوادهم؟"²⁷ تساؤل يكشف عن اغتراب "الحاج كيان" عن حاضره، وواقعه اليومي، فهو لا ينسب وجوده إلى تاريخ وطنه وشخصياته، ليحدد به ذاته وشخصيته وهويته، بل يعود إلى تاريخ عابر، يستنجد به، لعلّه يلحق بشخصياته، ثم يقفز بنا بلا رابط منطقي لمستوى الحدث، ليصور لنا وعي شخصيته بمكان خلوته الصوفية فيضيف: "السماء صاحبة ولا مبرر لتكدرها كامل اليوم على ما يبدو. ريح شمالية خفيفة تلطف جو الخريف الثقيل. الخقُّ المربع على وضعه، التينة في قعره، تنكمش على نفسها بين الصخرتين العملاقتين. القبور المتراصة قانعة بحجمها. المقبرة المهجورة لا تجد ما تسكت به ذباها الضائع، سوى حمارهرم أجرب سطيح في مكانه عند السياج منذ أسابيع."²⁸

إن التشتت الذي يعانيه "الحاج كيان" أفقده الأمان والشعور بالراحة اللازمة لتوازنه الوجداني والذهني فصار يتعاطى الحشيش والخمر، وهو لا يزال يبحث عن شيء يهتدي به، ويستند إليه ليستعيد به توازنه المفقود، فتأكد له أن التحرر هو الوسيلة التي توصله إلى غايته، فهو يقول: "أنت جزء من الأرض، من التراب والوحل والمعادن لا تحسّ بالكينونة إلا عندما يسلّط عليك الألم، المهم أنك تحررت...، فانطلق الآن، اقتنع بوجود العالم، اقتنع برشاقتة، وبتناسقه، كن

27- الطاهر وطار، عرس بغل. دار ابن رشد، بيروت ط2، 1983، ص5

28- الطاهر وطار، عرس بغلص6

جزءاً منه، أنت أيضاً رشيقي متناسق.²⁹ وتستمر أفكار "الحاج كيان في التدفق، في صمت نابع من رؤية يغلب عليها الحلم والتردد فتحمل أفكاره مرجعيات فكرية دينية متباينة، فيقول: أكون الإمام الثاني هنا. أنشر الدعوة، على غرار السلف الصالح، الأشعري، أو الغزالي، أو عبد الرحمن بن رستم، أو غيرهم. أبدأ التجربة من دار البغاء. يجب أن أقهر ذاتي، قبل أن أقهر غيري. من لم ينتصر على نفسه، لن ينتصر على غيره."³⁰ فنلاحظ تشكل الرواية من عدة بنيات زمنية، ومكانية، خارجية وداخلية، أثرت الرواية بأسلوب من الخواطر والعواطف، وتجسدت عبر مونولوج داخلي مستمر، نابع من وعي الشخصيات وكذا المناطق المظلمة في النفس البشرية وطرق تفكيرها

سمير قسيبي وتجربة تقنية تيار الوعي

يعد سمير قسيبي من أبرز الروائيين الجزائريين الذين اقتحموا حقل التجريب في الرواية الحديثة. فهو من جيل الشباب الذين استطاعوا إرباك المتون الروائية، والعبور بها إلى عالم التجريب، بغرابته وعدميته، من خلال تسليط ميكروسكوبيه الضخم على مخابئ الفكر الإنساني، فأنتج لنا صوراً حية، عن دسائس النفس وخلجاتها وعن رغابتها وأهاتها. فأدخل القراء في غياهب مظلمة، وخلخل منظومة مفاهيم لديهم. لقد قوض مفهوم الزمن والمكان، وجمع بين الحقيقة والخيال، بين السذاجة والتعقل. فترك لشخصياته الروائية حرية البوح والتصريح.

فعن رؤيته للزمن قال في حوار لجريدة الحياة: «فكرتي عن الزمن فكرة رياضية، بحكم تخصصي في الرياضيات والفيزياء، فالزمن هو تعارف بين الناس، ولولا تسميتنا للزمن لكنا في أفضل حال، فكل مخاوفنا متعلقة به، نخاف الموت بسبب الزمن، نخاف قصر مدة المتعة الجنسية بسبب الزمن، من هنا يبدو الزمن

29- الطاهر وطار، عرس بغل ص 27

30- الطاهر وطار، عرس بغل ص 27

بمثابة عائق أمام الإنسان، وهذه العوائق يجب على الإنسان ألاّ يحترمها، ويتجاوزها، من هنا تولدت رغبتني في إرباك المتن وإعادة تشكيله.³¹»
لسمير قسيبي روايات عدة أهمها: 'تصريح بضياع'، و'الحالم'، و'يوم رائع للموت'، و'هلا بيل'، و'سلاالم ترولار'، و'في عشق امرأة عاقر'، و'المشاء'، و'حب في خريف مائل'.

كل هذه الروايات اشتهرت بتوظيف تجربة أسلوبية وابتكارات، تمثل تيارًا من تقنيات الوعي. ففي كل حلقة من حلقات الرواية يبدو لك ذلك النفق المظلم في الشخصية ليقودك إلى العالم الخارجي، بذكرياتها المختلفة المتعلقة بحياته المدرسية، وشبابه، ورجولته، وطموحه في أن يصبح كاتبًا، وحياته الجنسية، هذه الأفكار تبدأ في التدفق مثل تيار في ذهنه.

فتسطح في الرواية على شكل توريات سردية ملتبسة، تضر احتقان وتذمر متقف من سلطة جائرة، وتقدم وصفًا لحالات نفسية مهزومة تعيشها معظم فئات الشعب. لننظر إلى هذا المقطع من رواية «سلاالم ترولار»: في الصورة الكاملة، تلك التي لم يرها أحد، كان الكاتب كلما تقدم في الكتابة تراجع ضجيج الشارع، حتى إنه بمجرد أن بلغ منتصف ما سيميه لاحقًا فصل، توقف الضجيج مرة واحدة، ليس لأن الكاتب تمكن من بلوغ الخشوع الكامل في الكتابة، بحيث تجاهلت حواسه كل ما يحدث في الخارج، بل لأن باب شرفة صالة المعيشة ظهر فجأة في الوقت نفسه، وما إن أنهى الفصل كاملاً، عاد باب الشقة، وهكذا كلما تقدم في نصه الجديد ظهر باب في مكان ما، مباشرة بعد أن عادت جميع نوافذ وأبواب شقته ذات الغرفتين.³² فهذه الأبواب و النوافذ لا تمثل إلاّ تخيلاً و أملا في التحرر الفكري.

31- سمير قسيبي، حوار مع أحمد مجدي همام، مجلة الحياة السعودية، القاهرة في 24 مارس 2014،

32- سمير قسيبي، سلاالم ترولار، منشورات البرزخ المتوسط، 2019 ص 141

أما في رواية «يوم رائع للموت» فقد كسر فيها سردية الزمن، واستطاع عبر تقنية الاسترجاع أن يجعل زمن الحدث يعادل زمن الحكّي، ففي زمن قدره ثانية رتب أحداث الرواية واستخدم تقنية تيار وعيه، ليدخل القراء إلى عقل شخصيته في الرواية؛ وهي الصحفي الذي حاول الانتحار برمي نفسه من فوق مبنى وفي خلال زمن السقوط، وبطريقة التواتر يرجع بنا إلى ماضي البطل وإلى تجاربها الجنسية ومشاكله في الحب. كما يرجع بنا إلى حياة الفقراء والمهمّشين في المجتمع، ويسرد طرق تفكيرهم. في مقطع من الرواية يقول: "هكذا تخلص حليم بن صادق من شعور الشك الذي ارتابه لحظة انفصلت قدماه عن الحافة، الذي كاد أن يقصم ظهر سعادته بأول وآخر قرار يتخذه حقيقة، ومثلما لم يستغرق الشك في رحلة إلى عقله أكثر من جزء من الثانية، فإن الطمأنينة لم تستغرق في رحلتها إلى قلبه أكثر من ذلك، وهو ما سيمنحه وقتًا أكبر للاستمتاع بانتصاره."³³

في روايته الحالمة نجد أن الروائي هو شخصية سارده أكثر مما هي فاعلة، فهو الذي يتولى الحكّي في الرواية كما يتقمص شخصية 'ايبي ساك'، وهذا ما يدفع بنا إلى التساؤل والبحث عن سر هذه الشخصية. من بداية الرواية يحرص قسيبي على أن يفاجئ القارئ، ويضعه أمام لغز محير لكنه ممتع، يعكس حالة الانفصام في شخصية المثقف الجزائري، ومعانته النفسية. يقول في هذا السياق: «كان المسخ في ظلمتي يشبهني، لا أقصد ربي بل أنا، فحتى بعد أربعة وثلاثين عاما من الاندماج، لم أكن قادرًا أن أكون هو كلما انفردت بنفسي حتى مع زوجتي كان يظهر ويختفي، وأحيانا يتقمصني أو أتقمصه بالكامل».³⁴

على الرغم من تركيز سمير قسيبي في رواياته بشكل أساسي على تيار الوعي كأسلوب، تراه يلتفت إلى السياقات الأخرى التي تلعب دورًا في عمله الروائي، لا سيما السياق الاجتماعي والسياسي. وربما هذه الميزة تحسب له، على عكس من

33- سمير قسيبي، يوم رائع للموت الدار العربية للعلوم ناشرون، لبنان، ط1 2009 ص9

34- سمير قسيبي، الحالمة، الدار العربية للعلوم ناشرون، لبنان ط1، 2012 ص 276.



الكثير من الروائيين الكبار الذين، كان الاهتمام بالحالات النفسية واضحا، لدرجة أن قصة وحركة الرواية نفسها اختفت تمامًا.

خاتمة

تحفل الكتابة الروائية الجزائرية بالكثير من مقومات الرواية الحديثة، فالجيل الجديد من الروائيين أصبح لديهم نزعة من الإحساس بلذة التجريب الروائي، فراحوا يجسدون الرواية في قوالبٍ من السرد الغريب اللولبي المتشعب، الذي يعالج تشعبات الفكر البشري وسبل تقويمه وانتشاله من عتمة العدمية وقلقها ومخاوفها. وتقنية تيار الوعي لم تكن إلاّ آلية تنبه إليها كبار الروائيين في الغرب، بعدما أحسوا باليأس الذي لحق بالفكر الإنساني في خضم الحروب والتزعزعات التي عاشها العالم ولا زال يرضخ في مستنقعاتها. وهذا مادفع هذا الجيل إلى دخول مجال المنافسة الأدبية، بأعمال تساير وتستشرف المستقبل فتمكنوا من حصد الجوائز والاستحقاقات الثقافية. لكن لا زالت الساحة الأدبية الجزائرية في حاجة إلى مسaire نقدية حقيقية تكشف الكنوز الروائية والشعرية، فتسقيها ترياق الخلود، وتفضح الأعمال المتطفلة وتقصمها من الوجود.